

APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT

N° **007/AONO/MINHDU/CIPM/20** DU **31 JAN 2020**

**POUR L'EQUIPEMENT DES UNITES PILOTES DE PRODUCTION DES MATERIAUX DE CONSTRUCTION DANS
LES COMMUNES DE DOUALA III ET YABASSI**

FINANCEMENT : BIP / MINHDU-Exercice : 2020

1- Objet de l'appel d'offres

Le Ministre de l'Habitat et du Développement Urbain lance pour le compte du Gouvernement Camerounais un Appel d'Offres National Ouvert pour la fourniture des matériels et équipements des Unités pilotes de production de petits métiers urbains dans les Communes de Douala III et Yabassi en vue de l'appui à l'insertion socio-économique des jeunes urbains en difficulté à la fabrication et pose des pavés et de la production des briques de terre comprimés.

2-Consistance des prestations

Les prestations comprennent les opérations suivantes :

La fourniture des matériels et équipements des unités de production pour l'appui à l'insertion socio-économique des jeunes urbains en difficultés :

- à la production des pavés et des briques de terre comprimées dans les communes bénéficiaires des appuis ;
- transportation desdits matériels et équipements aux Communes bénéficiaires ;
- l'organisation de la cérémonie solennelle de remise de ces appuis ;
- la médiatisation de cette cérémonie ;
- imprégnation à l'utilisation des équipements spécifiques (pondeuse à pavés, presse à brique, mélangeur).

3-Allotissement

Les prestations sont réparties en lot unique.

4- Participation et origine

La participation au présent Appel d'Offres est ouverte aux prestataires ou groupements de prestataires installés au Cameroun.

5- Financement

Les prestations objet du présent appel d'offres sont financées par le Budget d'investissement public du MINHDU (BIP MINHDU) / Exercice 2020.

6-Montant de l'enveloppe prévisionnelle

Le coût prévisionnel est de **36 000 000 FCFA (Trente-six millions de FCFA)**.

7-Consultation du Dossier d'Appel d'Offres

Le dossier peut être consulté aux heures ouvrables à la Direction des Affaires Générales du Ministère de l'Habitat et du Développement Urbain (Service des Marchés) dès publication du présent avis.

8-Acquisition du Dossier d'Appel d'Offres

Le Dossier d'Appel d'Offres peut être retiré dès publication du présent avis auprès du Service des Marchés du Ministère de l'Habitat et du Développement Urbain, sis au 9^e étage-porte 09T02 de l'immeuble ministériel n°1 (face Poste Centrale – Yaoundé) sur présentation d'une quittance de versement d'une somme non remboursable au titre des frais de dossier de **quatre-vingt mille (80.000) FCFA**, non remboursable, payable au Trésor public.

9. Présentation des offres

Les documents constituant l'Offre seront répartis en trois volumes ci-après, placés chacun sous simple enveloppe dont :

- Volume 1 : Pièces administratives ;
- Volume 2 : Offre Technique ;
- Volume 3 : Offre Financière.

Toutes les pièces constitutives des offres (Volumes 1, 2 et 3), seront placées dans un grand pli extérieur scellé portant uniquement la mention de l'Appel d'Offres en question.

Les différentes pièces de chaque Offre seront numérotées dans l'ordre du DAO, séparées par des intercalaires de couleur identique et reliées.

10- Remise des offres

Les offres sont établies en français ou en anglais, en six (06) exemplaires dont un original et cinq (05) copies marqués comme tels. Elles comprennent les offres administrative, technique et financière, placées dans une enveloppe scellée et anonyme. Elles devront parvenir au Service des Marchés (Bureau des offres) du Ministère de l'Habitat et du Développement Urbain, sise au 2^{ème} étage de l'immeuble abritant le projet PDUE/MINHDU, situé derrière la DGSN à LONGKAK-Yaoundé (bâtiment blanc aux balcons rouges) au plus tard le 19 MARS 2020 2020 à 13..... heures, heure locale et portant la mention ci-dessous :

« APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT

N° 0.0.7..... /AONO/MINHDU/CIPM/2020 DU 31 JAN 2020

POUR L'EQUIPEMENT DES UNITÉS PILOTES DE PRODUCTION DES MATERIAUX DE CONSTRUCTION DANS LES COMMUNES DE DOUALA III ET YABASSI

A N'OUVRIR QU'EN SEANCE DE DEPOUILLEMENT »

11. Cautionnement provisoire

Chaque soumissionnaire devra joindre à ses pièces administratives, une caution de soumission, établie par une banque de premier ordre agréée par le Ministre chargé des finances et dont la liste figure dans la pièce 11 du DAO, d'un montant de sept cent vingt mille (720 000) FCFA et valable pendant trente (30) jours au-delà de la date de validité des offres.

12. Recevabilité des offres

Sous peine de rejet, les pièces administratives requises devront être impérativement produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur ou une autorité administrative (Préfet ou Sous-préfet), conformément aux stipulations du Règlement Particulier de l'Appel d'Offres. Elles devront dater d'au plus trois (03) mois ou avoir été établies postérieurement à la date de publication de l'avis d'appel d'offres.

La soumission dûment timbrée et signée, selon le modèle joint au présent dossier d'appel d'offres, fera ressortir les coûts en francs CFA hors taxes et toutes taxes comprises.

Toute offre non conforme aux prescriptions du présent dossier d'appel d'offres sera rejetée.

13- Ouverture des plis

L'ouverture des offres se fera en un temps et aura lieu le 19 MARS 2020 2020 au plus tard à 14 heures par la Commission Interne de Passation des Marchés du MINHDU, sise au 2^{ème} étage de l'immeuble abritant le projet PDUE/MINHDU, situé derrière la DGSN à LONGKAK-Yaoundé (bâtiment blanc aux balcons rouge).

Seuls les soumissionnaires peuvent assister à cette séance d'ouverture ou s'y faire représenter par une personne de leur choix dûment mandatée et ayant une bonne connaissance du dossier.

14- Délai de livraison

Le délai maximum d'exécution prévu par le Maître d'Ouvrage est de quatre (04) mois.

15. Critères d'évaluation

L'évaluation des offres sera faite sur la base des critères éliminatoires et essentiels ci-après définis.

15.1- Critères éliminatoires

- absence de la caution de soumission dans le dossier administratif ;
- fausse déclaration ou pièce falsifiée ;
- absence de déclaration sur l'honneur de non abandon de marchés au cours des trois (03) dernières années ;
- absence d'une capacité de préfinancement d'un montant minimal de 25 millions FCFA délivrée par une banque de 1^{er} ordre agréée par le MINFI ;
- non justification de l'exécution d'un projet de fournitures d'un montant minimal de 30 millions FCFA TTC au cours des deux dernières années ;
- non-respect d'une spécification technique ;
- offre ayant obtenu moins de 80% des critères essentiels;
- absence d'une pièce de l'offre financière (Soumission, BPU, DQE, SDPU) ;
- omission d'un prix unitaire quantifié dans le BPU, le DQE et le SDPU.

15.2-Critères essentiels

- Présentation (pagination, présence des intercalaires de couleur, présentation des pièces dans l'ordre demandée, reliure, lisibilité)01 sous-critère ;
- Références générales du soumissionnaire03 sous-critères ;
- Référence spécifique01 sous-critère.

16 - Attribution

Le marché sera attribué au soumissionnaire ayant présenté une offre remplissant les critères de qualification technique et financière requises et évaluée la moins-disante.

17-Durée de validité des offres

Les soumissionnaires restent engagés par leurs offres pendant 90 jours à partir de la date limite fixée pour la remise des offres.

18- Renseignements complémentaires

18.1. Les renseignements complémentaires d'ordre technique peuvent être obtenus auprès de la **Division du Développement Social Urbain** du Ministère de l'Habitat et du Développement Urbain (Immeuble ministériel n°2, 4^{ème} étage, porte 406, Tél. 222 22 35 87), aux heures ouvrables.

Ampliations :

- MINMAP
- ARMP
- CIP/MINH DU
- AFFICHAGE
- CHRONO

Yaoundé, ...3...1...JAN...2020

REPUBLIC OF CAMEROON
CABINET DU MINISTRE
LE MINISTRE
Cabinet of the Minister
MINISTRE DE L'HABITAT ET DU DEVELOPPEMENT URBAIN

Ketcha Celestine

REPUBLIQUE DU CAMEROUN
Paix – Travail – Patrie

**MINISTERE DE L'HABITAT ET
DU DEVELOPPEMENT URBAIN**

REPUBLIC OF CAMEROON
Peace- Work – Fatherland

**MINISTRY OF HOUSING AND
URBAN DEVELOPMENT**

OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER

N^o **0.07** / ~~MINIT~~ / MINHUD/ITB/20 OF ~~2020~~ **2020**
**FOR THE SUPPLY OF TOOLS AND EQUIPMENTS OF PILOT WORKSHOPS FOR THE PRODUCTION OF
LOCAL CONSTRUCTION MATERIALS IN THE DOUALA III AND YABASSI COUNCILS.**

FUNDING: PIB MINHUD - Financial year: 2020

1. Subject of the tender

On behalf of the Government of Cameroon, the Minister of Housing and Urban Development, project owner, hereby launches an Open National Invitation to Tender for the supply of tools and equipments to the **Douala III and Yabassi Councils** as a means to support the socio-economic insertion of disadvantaged urban youths in view of the creation of production units (workshops) in the fabrication and laying of paving bricks/blocks and the production of compressed earth blocks.

2. Operations to be carried out

The services to be rendered under this Invitation to Tender include:

- The supply of tools and equipments as a means of supporting the socio-economic insertion of disadvantaged urban youths so as to promote the production and laying of paving blocks/bricks and compressed earth blocks ;
- The transportation of these equipment and tools to beneficiary councils ;
- The organization of a solemn handing over ceremony of these supports;
- The coverage by the media of this ceremony.
- A brief impregnation on the manipulation and utilization of such equipments of the youths in the Councils benefiting from this support.

3- Allotment

The supply of equipment under this Invitation to Tender comprises a unique lot: **Supply of materials and equipments to the councils of Douala III and Yabassi**, for the production and laying of paving blocks and the production of compressed earth blocks;

4- Participation and origin

Participation in this invitation to tender shall be open to service providers based in Cameroon.

5- Financing

The services to be rendered shall be funded by the PIB of MINHUD, 2020 financial year.

6- Projected contract amount

The estimated cost is **36 000 000 frs CFA** (Thirty six million Francs CFA).

7- Consultation of the tender document

The tender document may be consulted during working hours at the Department of General Administration of the Ministry of Housing and Urban Development (Contracts Award Service) upon publication of this Invitation to Tender.

8- Acquisition of the tender document

The tender document may be obtained from the Department of General Administration of the Ministry of Housing and Urban Development, Contracts Award Service, located at the 9th floor-door 09T02 of the ministerial building n°01 (opposite the Central Post Office - Yaounde), Tel: 222-21-99-14, upon presentation of an original receipt testifying to the payment of a non-refundable sum of **eighty thousand (80 000 CFA) francs CFA**, payable at a public Treasury. This receipt must identify (specify) the payer as the service provider's representative wishing to participate in the invitation to tender.

9. Presentation of offers

Tenders shall be divided into three volumes and submitted in a simple envelope as follows:

- Volume 1: Administrative documents;
- Volume 2: Technical proposal;
- Volume 3: Financial offer.

All the constituent documents (volumes 1, 2 and 3) shall be enclosed in a large and sealed outer envelope bearing only the subject of the tender concerned.

The different documents of each tender shall be numbered in accordance with the order indicated in the Tender Document, separated by identical color page separators and spiral bound.

10- Submission of tenders

The offers should be established in English or French in six (06) copies, one (01) original and five (05) copies labeled as such. Included are the administrative, technical and financial offers, enclosed in an anonymously sealed envelope. They should be forwarded to the Department of General Administration of the Ministry of Housing and Urban Development, Contracts Award Service, (Tenders Board office) at the 2nd floor of the building hosting the PDUE/MINH DU project, behind the DGSN at LONGKAK-Yaounde (white building with balconies painted red), not later than ~~19/01/2020~~ **2020** at ~~15~~ **pm** local time and shall be labeled as follows:

"OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER

N° ~~007~~ **007** /ONIT/MINH DU/ITB/20 OF ~~31~~ **31** JAN ~~2020~~ **2020**

FOR THE SUPPLY OF TOOLS AND EQUIPMENTS OF PILOT WORKSHOPS FOR THE PRODUCTION OF LOCAL CONSTRUCTION MATERIALS IN THE DOUALA III AND YABASSI COUNCILS

TO BE OPENED ONLY DURING THE EVALUATION SESSION"

11- Provisional guarantee

Each bidder shall enclose in their administrative documents, a provisional guarantee issued by a first class banking institution approved by the Minister of finance and in conformity with the list in document N° 11 of this Tender Document, of an amount of **seven hundred and twenty thousand Francs CFA (720 000 Frs CFA)** and this provisional guarantee shall remain valid within (30) thirty days beyond the validity date of the offers.

12- Tender admissibility

Subject to rejection, only originals or certified true copies of the required administrative documents issued by competent administrative authorities (Divisional or Sub Divisional Officer), in accordance with the specifications of the Special Tender Regulations, should be submitted.

They should not be older than three (03) months or have been established after the date of publication of the tender notice.

The bid shall be duly stamped and signed in conformity with the specimen appended to this present invitation to tender documents and shall state the costs in CFA francs exclusive of taxes and all taxes inclusive. Any file not in conformity with the specifications of this invitation to tender shall be declared inadmissible.

13- Opening of bids

The opening of bids shall be in one phase on the ~~19 Mars 2020~~ **2020** not later at 14. pm local time, on the 2nd floor of the building hosting the PDUE/MINRDU project, behind the DGSN at LONGKAK-Yaoundé (white building with balconies painted red).

Only bidders or their duly well informed representatives shall attend this session.

14- The delivery deadline

The delivery deadline fixed by the Contract Owner shall be **four (04) months**.

15- Assessment of bids

The evaluation of bids shall be based on the following **eliminary and essential criteria**:

15-1 Eliminary criteria

- Absence of the provisional guarantee in the administrative offer;
- False declaration or forged documents;
- Absence of a sworn declaration of the non-abandonment of contracts over the last past three (03) years;
- Absence of a pre-financing capacity of an amount of at least CFA 25 million francs established by a first class bank approved by MINFI ;
- Non-execution during the last two (2) years of a similar project of an amount of at least CFA 30 million All Taxes Included;
- Non-compliance with a technical specification;
- Offer scoring less than 80% positive elements at the end of the general assessment of essential criteria;
- Incomplete financial tender (letter of submission, unit price list, quantitative and cost estimate and detailed price breakdown list) ;
- Omission of a non-quantified unit price in the unit price list, quantitative and cost estimate and detailed price breakdown list.

15-2 Essential criteria

- General presentation (page numbering, presence of colored page separators, presentation of the items in the requested order, binding, readability):01 points;
- General references of the bidder:03 criteria;
- Specific reference of the bidder:01 criteria.

16- Award of contract

The project owner shall award the contract to the bidder with the lowest offer and with the required technical and financial capacities.

17- Duration of tender validity

The tenders shall be valid for (90) ninety days with effect from their submission deadline.

18- Additional information

18.1. Additional technical information may be obtained from the **Department for Social Urban Development** of the Ministry of Housing and Urban Development (Ministerial building N°2 on the 4th floor, room 406, tel: 222 22 35 87).

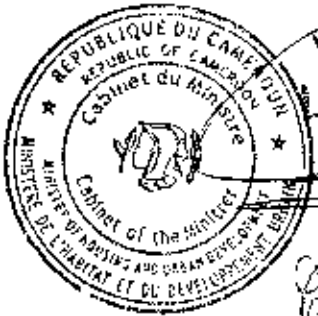
18.2. For any denunciation of act of corruption, call or send a SMS to MINMAP to the numbers: 673 20 57 25 / 699 37 07 48.

Copies:

- MINMAP
- ARMP
- AFFICHAGE

Yaounde, on 21 JAN 2020

LE MINISTRE



Courtes née Katcha Célestine